

PL

INSTRUKCJA UŻYTKOWNIKA
OZIEŻE OCHRONNA
MODEL:81-553, 81-558

1. Zastosowanie:
Produkt służy do ochrony ciała użytkownika przed zagrożeniami mechanicznymi (np. otarcia) oraz minimalnymi zagrożeniami z jakichkolwiek czynników, które nie mają charakteru wyjątkowego ani ekstremalnego. Produkt został poddany ocenie zgodności w sprawie o normę EN ISO 13688:2013. Jest środkiem ochrony indywidualnej kategorii I o konstrukcji prostej zgodnie z rozporządzeniem EN 2016/425.

Zawiesz należy ocenić, czy wyrob zapewnia odpowiednią ochronę. Nieprzeznaczone do użytku w warunkach zawartych w instrukcji lub że dobrane odzież do warunków i wykonywanych prac, może skutkować pogorszeniem lub brakiem skuteczności ochrony.

2. Skład materiałowy:
94% poliester, 6% elastan

3. Sposób użytkowania:
Przed użyciem należy sprawdzić stan techniczny, a w szczególności czy odzież nie jest porwana, poplamiona substancjami łatwopalnymi; czy wszystkie zapiecia są sprawne, czy odzież jest kompletna.

Produkt można użytkować bezterminowo. Wyrobu nie wolno samodzielnie modyfikować. W przypadku jakiegokolwiek uszkodzenia mechanicznego, pęknięć, dziur, rozwarstwień szwów, uszkodzonych zapieć lub innych elementów, odzież traci przydatność do użycia. Produktu nie stosować jeżeli w kontakcie ze skórą powoduje objawy alergiczne lub zostat uszkodzony.

7. Pakowanie:
Opakowanie zawiera jedną sztukę odzieży, w określonym rozmiarze. Na opakowaniu znajduje się dane kontaktowe producenta; typ, model, rozmiar, oraz skład materiałowy produktu. Pewne substancje chemiczne mogą oddziaływać szkodliwie na produkt. Szczegółowych informacji na ten temat należy szukać u producenta.

Przeczytaj instrukcję Obsługi. Wyrob został poddany przetrzeżaj ostrzeżeń i ocenie zgodności i spełnia warunków bezpieczeństwa w standardy obowiązujące na terenie Unii Europejskiej.

8. Rozmiar:
Odzież po założeniu nie powinna ograniczać ani utrudniać zdolności ruchowych użytkownika. Rozmiar powinien być dobrany na podstawie załączonej do produktu tabeli pomiaru sylwetki i uwzględnieniem rozmiaru odzieży na ogół noszonej

GB

INSTRUCTION MANUAL
PROTECTIVE CLOTHING
MODEL:81-553, 81-558

1. Intended use:
The product is used to protect the user's body from mechanical risks (e.g. abrasions) and marginal risks, such as atmospheric conditions, that are not exceptional or extreme in nature. The product has been evaluated for compliance, based on the standard EN ISO 13688:2013. It is a personal protective equipment, category I of simple design, in accordance with the Regulation EU 2016/425.

Always evaluate appropriate protection that the product provides in specific working conditions. Failure to follow recommendations within the manual or improper selection of clothes for conditions and works performed may cause limited or lack of protection.

2. Material composition:
94% Polyester, 6% Spandex

3. Instructions for use:
Check technical condition before use, in particular for tears, flameable stains, operation of clasps and zippers, missing pieces of clothing. The product has no expiry date. Do not modify the product by yourself. In case of any mechanical damage, cracks, holes, torn seams, broken

6. Warunki transportowania, przechowywania i użytku:
Przechowywać w czystym i suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności powietrza nie przekraczającej 90%. Maksymalny okres magazynowania wynosi 5 lat. Produkt podczas transportu i składowania nie wolno przysięgać innymi cięższymi produktami czy materiałami. Produktu nie stosować jeżeli w kontakcie ze skórą powoduje objawy alergiczne lub zostat uszkodzony.

7. Pakowanie:
Opakowanie zawiera jedną sztukę odzieży, w określonym rozmiarze. Na opakowaniu znajduje się dane kontaktowe producenta; typ, model, rozmiar, oraz skład materiałowy produktu. Pewne substancje chemiczne mogą oddziaływać szkodliwie na produkt. Szczegółowych informacji na ten temat należy szukać u producenta.

Przeczytaj instrukcję Obsługi. Wyrob został poddany przetrzeżaj ostrzeżeń i ocenie zgodności i spełnia warunków bezpieczeństwa w standardy obowiązujące na terenie Unii Europejskiej.

8. Podmiot odpowiedzialny
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pograniczna 2/4,

Declaration of Conformity:
https://tiny.pl/r5kZ9

4. Size:
After putting on, the clothing should not restrict or limit the user's movements. Choose the size referring the silhouette measuring table that is attached to the product, consider size of clothes usually used.

5. Maintenance:
Do not use abrasive materials or aggressive detergents for cleaning unless specific maintenance instructions

Specific maintenance instructions

30				
wash at or below 30°C	do not bleach	do not iron	do not tumble dry	drip dry

For washing, use cleaning agents designed for sportswear. Wash with zippers and velcros closed. Do not use softeners. Use impregnants designed for sportswear.

6. Transport, storage and disposal considerations
Store this product in a clean, dry place away from caustic agents, solvents and solvent vapours, away from direct sunlight, in room temperature and ambient relative humidity below 90%.

2. Material composition:
94% Polyester, 6% Spandex

3. Instructions for use:
Check technical condition before use, in particular for tears, flameable stains, operation of clasps and zippers, missing pieces of clothing. The product has no expiry date. Do not modify the product by yourself. In case of any mechanical damage, cracks, holes, torn seams, broken

6. Warunki transportowania, przechowywania i użytku:
Przechowywać w czystym i suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności powietrza nie przekraczającej 90%. Maksymalny okres magazynowania wynosi 5 lat. Produkt podczas transportu i składowania nie wolno przysięgać innymi cięższymi produktami czy materiałami. Produktu nie stosować jeżeli w kontakcie ze skórą powoduje objawy alergiczne lub zostat uszkodzony.

7. Pakowanie:
Opakowanie zawiera jedną sztukę odzieży, w określonym rozmiarze. Na opakowaniu znajduje się dane kontaktowe producenta; typ, model, rozmiar, oraz skład materiałowy produktu. Pewne substancje chemiczne mogą oddziaływać szkodliwie na produkt. Szczegółowych informacji na ten temat należy szukać u producenta.

Przeczytaj instrukcję Obsługi. Wyrob został poddany przetrzeżaj ostrzeżeń i ocenie zgodności i spełnia warunków bezpieczeństwa w standardy obowiązujące na terenie Unii Europejskiej.

8. Podmiot odpowiedzialny
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pograniczna 2/4,

Declaration of Conformity:
https://tiny.pl/r5kZ9

4. Size:
After putting on, the clothing should not restrict or limit the user's movements. Choose the size referring the silhouette measuring table that is attached to the product, consider size of clothes usually used.

5. Maintenance:
Do not use abrasive materials or aggressive detergents for cleaning unless specific maintenance instructions

DE

GEBRAUCHSANWEISUNG
SCHUTZKLEIDUNG
MODELL:81-553, 81-558

1. Anwendung:
Das Produkt schützt den Benutzerkörper vor mechanischen Gefahren (z.B. Reibungen) und minimalen Gefahren wie z.B. Wetterbedingungen, die keinen außergewöhnlichen oder extremen Charakter haben. Das Produkt ist auf Konformität anhand der Norm EN ISO 13688:2013 EN überprüft worden. Es gilt als persönliche Schutzausrüstung der I. Kategorie mit einer einfachen Bauweise nach der Verordnung EU 2016/425.

Immer beurteilen, ob das Produkt den für die jeweiligen Arbeitsbedingungen notwendigen Schutz bietet. Die Nichtbeachtung der Hinweise in der Bedienungsanleitung oder eine schlechte Anpassung der Kleidung an die Arbeitsbedingungen und die auszuführenden Arbeiten können zur Beeinträchtigung der Wirksamkeit des Schutzes bzw. zur Beeinträchtigung der Sicherheit führen.

2. Materialzusammensetzung:
94% Polyester, 6% Elasthan

3. Gebrauchswiese:
Vor dem Gebrauch ist der technische Zustand zu überprüfen und insbesondere, ob die Kleidung nicht zerrissen, mit brennbaren Stoffen befallen ist, ob alle Verschlüsse funktionstüchtig sind und ob die Kleidung komplett ist.

7. Verpackung
Die Verpackung enthält ein Stück der Kleidung in der angegebenen Größe. Auf der Verpackung befinden sich: Kontaktinformationen des Herstellers, Typ, Modell, Größe und Materialzusammensetzung des Produkts. Die Kleidung schützt nicht vor Gefährdungen wie Schläge, Wasser, hohe und niedrige Temperatur, Feuer, Chemikalien, Stürzen. Bestimmte chemische Stoffe können auf dieses Produkt schädlich wirken. Einzelheiten sind beim Hersteller anzufordern.

8. Verantwortliches Unternehmen
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pograniczna 2/4,

Declaration of Conformity:
https://tiny.pl/r5kZ9

4. Méret:
A ruha a felvetéskor nem korlátozhatja vagy nehezítheti a felhasználó mozgását. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

5. Útmutató:
A ruha felvetésekor nem korlátozhatja vagy nehezítheti a felhasználó mozgását. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

6. Tárolás:
A ruha tárolásakor nem szabad megakadályozni a mozgást. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

7. Fenntartás:
Ne használjon durva anyagokat vagy agresszív tisztítószereket a ruha tisztításához. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

RU

ИНСТРУКЦИЯ ДЛЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ
Защитная одежда
МОДЕЛЬ:81-553, 81-558

1. Применение:
Изделие предназначено для защиты пользователя от механических воздействий (например, повреждений кожей) и минимальных рисков, таких как атмосферные условия, которые не являются исключительными или экстремальными. Продукт был оценен на соответствие требованиям стандарта EN ISO 13688:2013. Является средством индивидуальной защиты простой конструкции, отнесенное к I классу в соответствии с Регламентом ЕС № 2016/425.

Убедитесь, что изделие обеспечивает защиту, адекватную условиям работы. Несоблюдение указаний, приведенных в инструкции, а также подбор рабочей одежды, несоответствующий условиям ее применения, может привести к снижению уровня защиты либо отсутствию эффективной защиты.

2. Состав материала:
94% Полиэстер, 6% Спандекс

3. Правила использования:
Перед использованием проверьте состояние изделия, а в частности: одежда не должна быть порвана, не должна быть загрязнена легковоспламеняющимися веществами; все застегивания должны быть исправны, одежда должна быть чистой.

7. Упаковка
Упаковка содержит один комплект спортивной одежды (одежду) указанного размера. На упаковке указаны: контактные данные производителя; тип, модель, размер изделия и состав. На упаковке выложены: контактные данные производителя; тип, модель, размер изделия и состав. На упаковке выложены: контактные данные производителя; тип, модель, размер изделия и состав.

8. Ответственный субъект
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pograniczna 2/4,

Declaration of Conformity:
https://tiny.pl/r5kZ9

4. Méret:
A ruha felvetésekor nem korlátozhatja vagy nehezítheti a felhasználó mozgását. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

5. Útmutató:
A ruha felvetésekor nem korlátozhatja vagy nehezítheti a felhasználó mozgását. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

6. Tárolás:
A ruha tárolásakor nem szabad megakadályozni a mozgást. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

7. Fenntartás:
Ne használjon durva anyagokat vagy agresszív tisztítószereket a ruha tisztításához. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

UA

ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ
Захисне спорядження: спецодяг
МОДЕЛЬ:81-553, 81-558

1. Галузі застосування
Продукт призначений для захисту тіла користувача від механічних загроз (напр., садна) та мінімальних ризиків, таких як атмосферні фактори, що не посягають на екстремальні або екстремальні умови. Продукт було оцінено на відповідність стандартам EN ISO 13688:2013. Це єдиний продукт, який відповідає вимогам стандарту EN ISO 13688:2013. Це єдиний продукт, який відповідає вимогам стандарту EN ISO 13688:2013. Це єдиний продукт, який відповідає вимогам стандарту EN ISO 13688:2013.

Убедитесь, что изделие обеспечивает защиту, адекватную условиям работы. Несоблюдение указаний, приведенных в инструкции, а также подбор рабочей одежды, несоответствующий условиям ее применения, может привести к снижению уровня защиты либо отсутствию эффективной защиты.

2. Состав материала:
94% Полиэстер, 6% Спандекс

3. Правила использования:
Перед использованием проверьте состояние изделия, а в частности: одежда не должна быть порвана, не должна быть загрязнена легковоспламеняющимися веществами; все застегивания должны быть исправны, одежда должна быть чистой.

7. Упаковка
Упаковка содержит один комплект спортивной одежды (одежду) указанного размера. На упаковке указаны: контактные данные производителя; тип, модель, размер изделия и состав. На упаковке выложены: контактные данные производителя; тип, модель, размер изделия и состав. На упаковке выложены: контактные данные производителя; тип, модель, размер изделия и состав.

8. Ответственный субъект
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pograniczna 2/4,

Declaration of Conformity:
https://tiny.pl/r5kZ9

4. Méret:
A ruha felvetésekor nem korlátozhatja vagy nehezítheti a felhasználó mozgását. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

5. Útmutató:
A ruha felvetésekor nem korlátozhatja vagy nehezítheti a felhasználó mozgását. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

6. Tárolás:
A ruha tárolásakor nem szabad megakadályozni a mozgást. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

7. Fenntartás:
Ne használjon durva anyagokat vagy agresszív tisztítószereket a ruha tisztításához. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

HU

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ
Védőöltözget
MODELL:81-553, 81-558

1. Alkalmazása:
A termék a felhasználó testének mechanikus veszélyek (pl. horzsolásokkal) szembei védelmére szolgálja az olyan minimális veszélyekkel, mint az időjárási tényezők, melyek kivételével vagy extrém módon nem veszélyesek. A termék megfelel az EN ISO 13688:2013 szabvány követelményeinek. A termék megfelel az EN ISO 13688:2013 szabvány követelményeinek. A termék megfelel az EN ISO 13688:2013 szabvány követelményeinek.

Ugyanakkor meg kell jegyezni, hogy a termék megfelelő védelmet biztosít az adott munkakörülmények között. A használati utasításban foglalt ajánlások be nem tartása, vagy a körülményeknek és a végzett munkának nem megfelelően megválasztott ruházat a védelem hatékonyságának csökkenését vagy hiányát eredményezheti.

2. Anyagának összetétele:
94% Poliészter, 6% Spandex

3. Használatának módja:
Használat előtt ellenőrizze a ruha állapotát, különösen, hogy a ruha: nincs elszakadva, könnyen éghető szerszám befoltozva, az összes zár működik, a ruhát nem kell mosni.

7. Csomagolás
A csomagolás egy darab ruhát tartalmaz, meghatározott méretben. A csomagoláson megtalálható: a gyártó elérhetősége, típus, modell, méret és a termék összetétele. A csomagoláson megtalálható: a gyártó elérhetősége, típus, modell, méret és a termék összetétele.

8. Felelős alany
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pograniczna 2/4,

Declaration of Conformity:
https://tiny.pl/r5kZ9

4. Méret:
A ruha felvetésekor nem korlátozhatja vagy nehezítheti a felhasználó mozgását. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

5. Útmutató:
A ruha felvetésekor nem korlátozhatja vagy nehezítheti a felhasználó mozgását. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

6. Tárolás:
A ruha tárolásakor nem szabad megakadályozni a mozgást. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

7. Fenntartás:
Ne használjon durva anyagokat vagy agresszív tisztítószereket a ruha tisztításához. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

RO

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE
ÎMBRĂCĂMINTE DE PROTECȚIE
MODEL:81-553, 81-558

1. Destinație:
Produsul este folosit pentru a proteja corpul utilizatorului împotriva riscurilor mecanice (de exemplu, abraziunilor) și pericolelor minime, cum ar fi factorii atmosferici, care nu au un caracter excepțional sau extrem. Produsul a fost supus evaluării conformității pe baza normei EN ISO 13688:2013. Este un produs de protecție individuală din categoria I și o structură simplă, în conformitate cu Regulamentul UE 2016/425. Trebuie întotdeauna evaluat dacă produsul oferă o protecție adecvată în condițiile de lucru date. Nerespectarea indicațiilor cuprinse în instrucțiuni sau selectarea incorectă a hainelor pentru condițiile și lucrările efectuate pot duce la înrăutățirea sau lipsa eficacității protecției.

Ugyanakkor meg kell jegyezni, hogy a termék megfelelő védelmet biztosít az adott munkakörülmények között. A használati utasításban foglalt ajánlások be nem tartása, vagy a körülményeknek és a végzett munkának nem megfelelően megválasztott ruházat a védelem hatékonyságának csökkenését vagy hiányát eredményezheti.

2. Componentele materiale:
94% Poliester, 6% Spandex

3. Modul de utilizare:
Înainte de utilizare, verificați starea tehnică și, în special, dacă îmbrăcămintea nu este ruptă, dacă are răni, dacă este infumigată; dacă toate dispozitivele de fixare sunt în stare de funcționare și dacă îmbrăcămintea este completă.

7. Csomagolás
A csomagolás egy darab ruhát tartalmaz, meghatározott méretben. A csomagoláson megtalálható: a gyártó elérhetősége, típus, modell, méret és a termék összetétele. A csomagoláson megtalálható: a gyártó elérhetősége, típus, modell, méret és a termék összetétele.

8. Felelős alany
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pograniczna 2/4,

Declaration of Conformity:
https://tiny.pl/r5kZ9

4. Méret:
A ruha felvetésekor nem korlátozhatja vagy nehezítheti a felhasználó mozgását. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

5. Útmutató:
A ruha felvetésekor nem korlátozhatja vagy nehezítheti a felhasználó mozgását. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

6. Tárolás:
A ruha tárolásakor nem szabad megakadályozni a mozgást. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

7. Fenntartás:
Ne használjon durva anyagokat vagy agresszív tisztítószereket a ruha tisztításához. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

CZ

NÁVOD K POUŽITÍ
OCHRANNÉ ODĚVY
MODEL:81-553, 81-558

1. Použití:
Produkt je určen k ochraně těla uživatele před mechanickými riziky (např. odřeními) a před minimálními riziky, jako jsou například atmosférické faktory, které však nejsou mimořádné nebo extrémní. Produkt byl otestován na shodu s normou EN ISO 13688:2013. Jedná se o produkt ochrany osobnosti kategorie I s jednoduchou konstrukcí.

Ugyanakkor meg kell jegyezni, hogy a termék megfelelő védelmet biztosít az adott munkakörülmények között. A használati utasításban foglalt ajánlások be nem tartása, vagy a körülményeknek és a végzett munkának nem megfelelően megválasztott ruházat a védelem hatékonyságának csökkenését vagy hiányát eredményezheti.

2. Componentele materiale:
94% Poliester, 6% Spandex

3. Modul de utilizare:
Înainte de utilizare, verificați starea tehnică și, în special, dacă îmbrăcămintea nu este ruptă, dacă are răni, dacă este infumigată; dacă toate dispozitivele de fixare sunt în stare de funcționare și dacă îmbrăcămintea este completă.

7. Csomagolás
A csomagolás egy darab ruhát tartalmaz, meghatározott méretben. A csomagoláson megtalálható: a gyártó elérhetősége, típus, modell, méret és a termék összetétele. A csomagoláson megtalálható: a gyártó elérhetősége, típus, modell, méret és a termék összetétele.

8. Felelős alany
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pograniczna 2/4,

Declaration of Conformity:
https://tiny.pl/r5kZ9

4. Méret:
A ruha felvetésekor nem korlátozhatja vagy nehezítheti a felhasználó mozgását. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

5. Útmutató:
A ruha felvetésekor nem korlátozhatja vagy nehezítheti a felhasználó mozgását. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

6. Tárolás:
A ruha tárolásakor nem szabad megakadályozni a mozgást. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

7. Fenntartás:
Ne használjon durva anyagokat vagy agresszív tisztítószereket a ruha tisztításához. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

SK

NÁVOD NA POUŽITIE
OCHRANNÝ ODEV
MODEL:81-553, 81-558

1. Použitie:
Produkt slúži na ochranu tela používateľa pred mechanickými rizikami (napr. odermi) a minimálnymi rizikami, ako sú atmosférické činitele, ktoré nie sú výnimočné ani extrémne. Produkt bol testovaný na zhodu s normou EN ISO 13688:2013. Ide o individuálny ochranný prostriedok kategórie I s jednoduchou konštrukciou v súlade s nariadením EÚ 2016/425.

Ugyanakkor meg kell jegyezni, hogy a termék megfelelő védelmet biztosít az adott munkakörülmények között. A használati utasításban foglalt ajánlások be nem tartása, vagy a körülményeknek és a végzett munkának nem megfelelően megválasztott ruházat a védelem hatékonyságának csökkenését vagy hiányát eredményezheti.

2. Componentele materiale:
94% Poliester, 6% Spandex

3. Modul de utilizare:
Înainte de utilizare, verificați starea tehnică și, în special, dacă îmbrăcămintea nu este ruptă, dacă are răni, dacă este infumigată; dacă toate dispozitivele de fixare sunt în stare de funcționare și dacă îmbrăcămintea este completă.

7. Csomagolás
A csomagolás egy darab ruhát tartalmaz, meghatározott méretben. A csomagoláson megtalálható: a gyártó elérhetősége, típus, modell, méret és a termék összetétele. A csomagoláson megtalálható: a gyártó elérhetősége, típus, modell, méret és a termék összetétele.

8. Felelős alany
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa ul. Pograniczna 2/4,

Declaration of Conformity:
https://tiny.pl/r5kZ9

4. Méret:
A ruha felvetésekor nem korlátozhatja vagy nehezítheti a felhasználó mozgását. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

5. Útmutató:
A ruha felvetésekor nem korlátozhatja vagy nehezítheti a felhasználó mozgását. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

6. Tárolás:
A ruha tárolásakor nem szabad megakadályozni a mozgást. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

7. Fenntartás:
Ne használjon durva anyagokat vagy agresszív tisztítószereket a ruha tisztításához. A méretet a termékhez mellékelt testalkat méret táblázat alapján kell kiválasztani, figyelembe véve a felhasználó által általában viselt ruha méretét.

SK

NÁVOD NA POUŽITIE
OCHRANNÝ ODEV
MODEL:81-553, 81-558

1. Použitie:
Produkt slúži na ochranu tela používateľa pred mechanickými rizikami (napr. odermi) a minimálnymi rizikami, ako sú atmosférické činitele, ktoré nie sú výnimočné ani extrémne. Produkt bol testovaný na zhodu s normou EN ISO 13688:2013. Ide o individuálny ochranný prostriedok kategórie I s jednoduchou konštrukciou v súlade s nariadením EÚ 2016/425.

Ugyanakkor meg kell jegyezni, hogy a termék megfelelő védelmet biztosít az adott munkakörülmények között. A használati utasításban foglalt ajánlások be nem tartása, vagy a körülményeknek és a végzett munkának nem megfelelően megválasztott ruházat a védelem hatékonyságának csökkenését vagy hiányát eredményezheti.

2. Componentele materiale:
94% Poliester, 6% Spandex

3. Modul de utilizare:
Înainte de utilizare, verificați starea tehnică și, în special, dacă îmbrăcămintea nu este ruptă, dacă are răni, dacă este infumig

